

MOST URGENT

**No. 62/73/2023-6HR-I
HARYANA GOVERNMENT
HUMAN RESOURCES DEPARTMENT
(HUMAN RESOURCES-I BRANCH)**

Dated: Chandigarh, the 21st December, 2023

To

All the Administrative Secretaries to Government Haryana.

Subject: Request to provide soft copies of the local laws of the State of Haryana in English and in correspondence vernacular language.

Sir/Madam

I am directed to invite your kind attention towards this office letter of even number dated 26-10-2023 on the subject noted above vide which you were requested to provide the State Acts and Subordinate Legislation pertaining to your departments in pdf format as single file incorporating all amendments to the Legal Remembrancer & Administrative Secretary to Government Haryana, Law and Legislative Department.

2. The matter has further been considered by the State Government and now, you are requested to provide the State Acts and Subordinate Legislation pertaining to your departments in pdf format as single file incorporating all amendments to Registrar General, Punjab and Haryana High Court, Chandigarh within 7 days positively w.r.t. their letter No. spl/933/Liby.A.L2, dated 07.10.2023 (copy enclosed).

3. Kindly treat it most urgent.

Tilak Ram

Superintendent, Human Resources-I,
for Chief Secretary to Government Haryana

Endst. No.62/73/2023-6HR-I

Dated Chandigarh, the 21st December, 2023

A copy is forwarded to the Legal Remembrancer & Administrative Secretary to Government, Haryana w.r.t. their letter No. 8120 Leg.IV(Misc.)A/2023/1097, dated 14.11.2023 for information.

Tilak Ram

Superintendent, Human Resources-I,
for Chief Secretary to Government Haryana

Endst. No.62/73/2023-6HR-I

Dated Chandigarh, the 21st December, 2023

A copy is also forwarded to the Registrar General, High Court of Punjab and Haryana, Chandigarh w.r.t. their letter No. spl/933/Liby.A.L2, dated 07.10.2023 for information and necessary action.

Tilak Ram

Superintendent, Human Resources-I,
for Chief Secretary to Government Haryana

From

Legal Remembrancer and Administrative Secretary to
Government, Haryana, Law and Legislative Department,
Chandigarh.

✓ To

The Chief Secretary to Government, Haryana
Human Resources Department,
(Human Resources-I Branch).

Memo No. 8120 Leg. IV(Misc.)A/2023/1097

Dated Chandigarh, the 14/11/23

**Subject: Request to provide soft copies of the local laws of the State of
Haryana in English and in Corresponding Vernacular language.**

Refer to your letter dated 26th October, 2023 addressed to all the
Administrative Secretaries to Govt. Haryana and endorsed to this department vide No.
62/73/2023-6HR-I dated the 26th October, 2023, on the subject noted above.

Vide aforesaid letter, you had requested all the Administrative Secretaries
to Government Haryana to provide the State Acts and Subordinate Legislation pertaining
to their department in .pdf format as single file incorporating all amendments to this
department. In this regard, it is submitted that this department has already provided the
soft copies of the local laws/Acts in .pdf format as available with this department to the
Registrar General, High Court of Punjab and Haryana, Chandigarh. Further, as regard to
Subordinate Legislation, it is intimated that this department does not maintain any record
of the Subordinate Legislation. As such, you are requested to review the matter again and
direct the concerned Administrative Secretaries to forward the up-to-date relevant data
(local laws as well as Subordinate Legislation) in .pdf format direct to the Registrar
General, High Court of Punjab and Haryana, Chandigarh, in order to avoid any delay in
the matter.

Sanjay Singhmar
D.L.R. & D.S. (Leg.)

for Acting L.R./ Additional Legal Remembrancer &
Special Secretary to Government, Haryana,
Law and Legislative Department.

Endst. No.

Dated

A copy is forwarded to the Registrar General, Hon'ble Punjab and
Haryana High Court, Chandigarh with reference to their letter No. Spl./933/Liby.A.L.2
dated 7.10.2023 for information and necessary action.

D.L.R. & D.S. (Leg.)
for Acting L.R./ Additional Legal Remembrancer &
Special Secretary to Government, Haryana,
Law and Legislative Department.

150029
Diary No. 14/11/23

Ram
14/11/23
GHRF